



BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT VERBALE DI DELIBERAZIONE
DES DELLA
GEMEINDEAUSSCHUSSES GIUNTA COMUNALE

Nr. 195

Sitzung vom **09.06.2026** Seduta del

Uhr **08:00** Ore

GEGENSTAND

Partschins Kreisverkehr Töll-Partschins – Neugestaltung Grünflächen - CUP I51B25000370004 - CIG BAC2BF8580: Genehmigung der Bescheinigung über die ordnungsgemäße Ausführung der Arbeiten

OGGETTO

Rotatoria di Parcines Tel-Parcines – Nuova sistemazione aree verdi - - CUP I51B25000370004 - CIG BAC2BF8580: Approvazione del certificato di regolare esecuzione dei lavori

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige“ vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa Giunta Comunale.

Anwesend sind:

Presenti:

			E A AG	UA AI
Bürgermeister	FORCHER Alois	Sindaco		
Vize-Bürgermeister	LAIMER Walter	Vicesindaco		
Referentin	RAMOSER Jasmin	Assessora		
Referent	SCHWEITZER Ulrich	Assessore		
Referentin	ZODERER Sabine	Assessora		

E A - AG entschuldigt abwesend - assente giustificato

UA - AI unentschuldigt abwesend - assente ingiustificato

Sekretär:
Gemeindesekretär dott. AUER Hubert

Segretario:
Segretario comunale

Vorsitzender:
Bürgermeister FORCHER Alois

Presidente:
Sindaco

GEGENSTAND

Partschins Kreisverkehr Töll-Partschins – Neugestaltung Grünflächen - CUP I51B25000370004 - CIG BAC2BF8580: Genehmigung der Bescheinigung über die ordnungsgemäße Ausführung der Arbeiten

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Vorausgeschickt, dass mit Gemeindeausschussbeschluss Nr. 93 vom 10.03.2026 beschlossen wurde, die Fa. Rinner Lorenz, MwSt.Nr. 01302090210 mit Sitz in 39021 Latsch, mit der Leistung „Partschins Kreisverkehr Töll-Partschins – Neugestaltung Grünflächen“, für einen Betrag in Höhe von Euro 23.922,00 plus 22 % MwSt. = Euro 29.184,84, gemäß Angebot, eingegangen über das telematische Portal der AOV (ISOV) am 04.03.2026, zu beauftragen;

Festgehalten, dass Frau Susanne Rieder aus 39037 Mühlbach, als Bauleiterin ernannt wurde;

Festgehalten, dass die Arbeiten nunmehr beendet sind und die Bauleiterin die Bescheinigung über die ordnungsgemäße Ausführung der Arbeiten vom 31.05.2026 vorgelegt hat, aus welcher hervorgeht, dass insgesamt Arbeiten für einen Betrag von € 23.514,50 plus 22 % MwSt. durchgeführt worden sind;

Nach Einsichtnahme in die Bescheinigung über die ordnungsgemäße Ausführung der Arbeiten vom 31.05.2026, Eingangsprotokollnummer 0010847/2026, welche für richtig und in Ordnung befunden wird;

Nach Einsichtnahme in die Sammelbescheinigungen der ordnungsgemäßen Beitragslage (DURC);

Für richtig und notwendig erachtet, die Bescheinigung über die ordnungsgemäße Ausführung der Arbeiten zu genehmigen;

Für notwendig erachtet, gegenständliche Maßnahme im Sinne des Art. 183, Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018 für unverzüglich vollziehbar zu erklären, um die Folgemaßnahmen zügig vornehmen zu können;

OGGETTO

Rotatoria di Parcines Tel-Parcines – Nuova sistemazione aree verdi - - CUP I51B25000370004 - CIG BAC2BF8580: Approvazione del certificato di regolare esecuzione dei lavori

LA GIUNTA COMUNALE

Premesso che con delibera di Giunta comunale n. 93 del 10.03.2026 è stato deciso di incaricare la ditta Rinner Lorenz, part. IVA 01302090210, con sede a 39021 Laces dell'espletamento della prestazione “Rotatoria di Parcines Tel-Parcines – Nuova sistemazione aree verdi“ per un importo di euro 23.922,00 più 22 % IVA = euro 29.184,84 in base all’offerta presentata tramite il portale informatico dell’ACP (SICP) il 04.03.2026;

Accertato che la sig.ra Susanne Rieder di 39037 Rio di Pusteria, è stata nominata quale direttrice dei lavori;

Accertato che i lavori sono terminati e la direttrice dei lavori ha presentato il relativo certificato di regolare esecuzione dei lavori del 31.05.2026, dal quale risulta che sono stati eseguiti lavori complessivi per un importo totale di € 23.514,50 più 22 % IVA;

Visto il certificato di regolare esecuzione dei lavori del 31.05.2026 numero di protocollo d’entrata 0010847/2026, il quale viene ritenuto corretto e regolare;

Visti i documenti unici di regolarità contributiva (DURC);

Ritenuto quindi doveroso e necessario approvare il certificato di regolare esecuzione dei lavori;

Ritenuto doveroso di dichiarare la presente delibera immediatamente eseguibile ai sensi dell’art. 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018, al fine di permettere uno svolgimento celere dei provvedimenti consecutivi;

Nach Einsichtnahme in die positiven Gutachten zum Beschlussvorschlag, im Sinne der Art. 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018, hinsichtlich der

- a) technisch-administrativen Ordnungsmäßigkeit (e2KuwqAHCf5j6xvmNkIVjFSMW3core7yezWbS7D5cCI =) und
 b) buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit (CJJsDIVFxNdYEm/Y5586njhbgniSaEsELzX8B7KD2Zg=);

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018;

Nach Einsichtnahme in die geltende Gemeindegatzung;

Mit Stimmeneinhelligkeit in gesetzlicher Form;

b e s c h l i e ß t

1. die von der Bauleiterin Frau Susanne Rieder aus 39037 Mühlbach, vorgelegte Bescheinigung über die ordnungsgemäße Ausführung der Arbeiten vom 31.05.2026, Eingangsprotokollnummer 0010848/2026, welche von der Bauleiterin unterschrieben ist, betreffend die gegenständlichen Arbeiten mit nachstehenden Ergebnissen zu genehmigen:

Zweck	Betrag Importo	Mwst. IVA	Gesamt Totale	Oggetto
Vergabebetrag	23.922,00 €	5.262,84 €	29.184,84 €	Importo d'appalto
Zusatzarbeiten/ Varianten	- €	- €	- €	Lavori suppletivi/varianti
Auftragsvolumen	23.922,00 €	5.262,84 €	29.184,84 €	Volume d'incarico
Gesamtbetrag der Arbeiten lt. Bescheinigung	23.514,50 €	5.173,19 €	28.687,69 €	Importo totale secondo il certificato
Bezahlte Akontorechnungen -	- €	- €	- €	Acconti pagati
Guthaben der Firma	23.514,50 €	5.173,19 €	28.687,69 €	Credito della ditta
	Verpflichtung/Impegno 366/2026			

2. festzuhalten, dass die am 31.05.2026 ausgestellte Bescheinigung über die ordnungsgemäße Ausführung der Arbeiten als provisorisch zu betrachten ist; sie wird erst nach Ablauf von zwei Jahren ab Ausstellungsdatum definitiv;

Mit Stimmeneinhelligkeit in gesetzlicher Form;

b e s c h l i e ß t

Visti i pareri favorevoli sulla proposta di deliberazione, ai sensi degli artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018 in ordine

- a) alla regolarità tecnica-amministrativa (e2KuwqAHCf5j6xvmNkIVjFSMW3core7yezWbS7D5cCI =) e
 b) alla regolarità contabile (CJJsDIVFxNdYEm/Y5586njhbgniSaEsELzX8B7KD2Zg=);

Visto il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018;

Visto il vigente statuto comunale;

All'unanimità dei voti espressi nelle forme di legge;

d e l i b e r a

1. di approvare il certificato di regolare esecuzione dei lavori del 31.05.2026, numero di protocollo d'entrata 0010848/2026, delle opere in oggetto, il quale è stato sottoscritto dalla direttrice dei lavori, presentato dalla direttrice dei lavori sig.ra Susanne Rieder di 39037 Rio di Pusteria, con i seguenti risultati:

2. di dare atto che il certificato di regolare esecuzione è da considerarsi provvisorio e diventerà definitivo trascorsi due anni dall'emissione dello stesso, avvenuta il 31.05.2026;

All'unanimità dei voti espressi nelle forme di legge;

d e l i b e r a

3. vorliegenden Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018 für unverzüglich vollziehbar zu erklären;
 4. festzuhalten, dass jeder Bürger gegen den vorliegenden Beschluss während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung gemäß Art. 183, Abs. 5 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018, Einwände beim Gemeindeausschuss vorbringen kann und innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit dieser Maßnahme beim Regionalen Verwaltungsgericht für Trentino-Südtirol, Autonome Sektion Bozen, Rekurs einreichen kann. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.
3. di dichiarare immediatamente eseguibile la presente deliberazione, ai sensi dell'art. 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018;
 4. di dare atto che ogni cittadino, ai sensi dell'art. 183, comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018, può presentare alla Giunta Comunale opposizione alla presente deliberazione entro il periodo della sua pubblicazione, e presentare ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa per la Regione Trentino-Alto Adige, Sezione autonoma di Bolzano, entro 60 giorni dall'esecutività della stessa. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, c. 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Letto, confermato e sottoscritto.

DER VORSITZENDE - IL PRESIDENTE
FORCHER Alois

DER SEKRETÄR - IL SEGRETARIO
dott. AUER Hubert

VERÖFFENTLICHUNGSVERMERK

CERTIFICATO DI PUBBLICAZIONE

Es wird bestätigt, dass eine Abschrift dieses Beschlusses am

Certifico che copia della presente delibera viene pubblicata il

11.06.2026

an der digitalen Amtstafel veröffentlicht wird, wo sie für 10 aufeinanderfolgende Tage verbleibt.

all'albo pretorio digitale ove rimarrà esposta per 10 giorni consecutivi.

DER GEMEINDESEKRETÄR
dott. AUER Hubert

IL SEGRETARIO COMUNALE

digital signiertes Dokument – documento firmato digitalmente